



Anno 2006 n. 1 - DICEMBRE 2006 Autorizzazione del Tribunale di Monza n. 1261 del 28/04/1997
 Direttore responsabile: Paolo Manzoni
 Publishing, Pubblicità, Progetto Grafico e Redazione: Studio Brianza tel. 0362.540204 - email st.br@tiscali.it
 Stampa: Tipografica Sociale S.p.A Viale Europa 12, Monza
 QUESTO GIORNALE E' STAMPATO SU CARTA RICICLATA - QUADRIMESTRALE / DIFFUSIONE GRATUITA



Affiliato: TR.AL.SO. sas
 di De Biasi Michele & C.
 Sede legale: Via Italia, 17
 20042 Albiate (MI)
 Tel. 0362 931241
 Unità locale: Via V. Veneto, 2
 20050 Triuggio (MI)
 Tel. 0362 943240

QUALE COMUNICAZIONE La "sfida"

di
Serenella Corbetta*

A distanza di oltre tre anni "Triuggio Informa" torna nelle case dei triuggesi: non un episodio occasionale, ma un primo appuntamento, visto che il periodico comunale sarà pubblicato e distribuito a tutte le famiglie tre volte l'anno.

La rivista diviene un nuovo tassello della comunicazione, unitamente al sito Internet, alle newsletter, alla brochure Triuggio-Eventi, ai brevi messaggi diffusi tramite pannelli elettronici, ai poco letti manifesti e locandine.

Ma si aggiunge anche alle assemblee pubbliche, agli incontri ad personam, a momenti di presenza sul territorio al di fuori del Palazzo, come l'espe-

rienza, proposta per il secondo anno consecutivo, di partecipare con uno stand informativo alla festa Triuggio d'Estate.

Comunicare - cum munus, mettere in comune doni o anche cum moenia, mettere/avere in comune difese - attiene a una dimensione di scambio, di condivisione; suggerisce un'idea di trasmissione che è anche relazione, partecipazione.

Un'Amministrazione ha il dovere di informare in modo costante, tramite la ricerca continua dei canali più idonei.

Nessun intento di persuadere, trasformando i cittadini in spettatori - non attori di un evento: lo scopo è stimolare una reale esperienza comune.

È questa la nostra sfida.

*Assessore alla
 Comunicazione

PRIMO PIANO MA LA PRIVACY DEI CITTADINI E' RISPETTATA

Telecamere contro i vandali

Assicurare maggiore sicurezza ai cittadini, tutelare il patrimonio, controllare le aree a rischio anche in relazione alla viabilità. Con questi propositi l'Amministrazione comunale ha deciso di installare un sistema a circuito chiuso di videosorveglianza, per garantire una migliore difesa di alcuni punti del territorio.

Un'operazione costata cinquantamila euro, il cui collaudo è avvenuto circa un mese fa dopo il via libera dato dal Consiglio lo scorso anno.

L'impianto è costituito da dieci telecamere: sette fisse e tre mobili in grado di ruotare automaticamente a 360 gradi. Strumenti potenti, che registrano immagini a colori ad alta definizione, permettendo di vedere dettagli anche a un centinaio di metri.

Quattro le zone sensibili dove sono state posizionate: l'area delle scuole medie e della biblioteca, l'ambulatorio di Canonica, il piazzale della Chiesa di Tregasio e di Triuggio. «All'ambulatorio di Canonica - spiega Giuseppe La Men-



dola, 49 anni, comandante della Polizia Locale dal '96 - abbiamo avuto in passato atti di vandalismo e disturbo alla quiete pubblica, oltre al danneggiamento dei locali. Ragazzate, che però hanno suscitato allarme e proteste tra i residenti. La biblioteca, invece, più volte è stata soggetta a furti». Si tratta, dunque, di un supporto alla normale attività di vigilanza. Uno strumento di prevenzione e di razionalizzazione dei compiti della Polizia Locale, come spiega il sindaco Paolo Manzoni: «È un deterrente e va considerato come tale. Ci rendiamo conto che

può essere eluso, ma intanto serve da monito. Non abbiamo fatto altro che agire nell'ottica del contrasto alla microcriminalità, rispettando l'impegno preso con i nostri elettori».

«Ci siamo avvalsi di una legge regionale che dà facoltà ai Comuni di definire un proprio sistema di politiche di sicurezza - aggiunge l'assessore competente Vincenzo Verzeni -. È un primo intervento, ma l'impianto verrà ampliato».

È bene specificare, comunque, che sarà rispettato il diritto alla privacy dei cittadini. Appositi cartelli infor-

mano che la zona è videosorvegliata. Le immagini registrate, inoltre, non potranno essere utilizzate per le normali multe.

«Visioniamo le immagini solo quando vi è segnalazione di reato e le trasmettiamo alle Forze dell'ordine - aggiunge il responsabile La Mendola -.

Non siamo assolutamente autorizzati a guardarle per altri scopi. E, inoltre, ci sono tempi programmati che ne determinano l'automatica cancellazione entro le 24 ore.

Solo per casi gravi possiamo recuperare la registrazione fino a sette giorni prima».

IL PROSSIMO NUMERO
 DEL PERIODICO
 "TRIUGGIO INFORMA"
 SARA' IN DISTRIBUZIONE
 NEL MESE DI APRILE 2007

L'intervista

Paolo
 Manzoni:
 sindaco e
 camice bianco



a pagina 3

Lavori

Tregasio
 e Rancate:
 al via i nuovi
 marciapiedi



a pagina 9

Servizi

Sostegno
 alle famiglie
 con i buoni
 assistenziali



a pagina 13

PER COMBATTERE LE MALATTIE DEL BENESSERE, NEL RISPETTO DI CHI ADOTTA "DIETE SPECIALI" Educhiamo alla corretta alimentazione

Sono più di 300 gli alunni delle scuole elementari e medie che ogni settimana ricevono circa 1400 pasti tramite il servizio mensa. Incarico appaltato all'azienda Sodexo Italia di Cinisello Balsamo (www.sodexoeducation.com), che nell'assolvere questo compito rispetta rigorosamente i menù elaborati in base alle indicazioni e alle linee guida dell'Asl Milano 3.

La buona tavola è sempre più considerata uno strumento utile per prevenire l'insorgenza di molte malattie. «Il pasto a scuola è un servizio importante per la collettività – osserva **Serenella Corbetta, assessore alla Pubblica Istruzione** – è un momento di grande socializzazione ed è la sede opportuna per la diffusione di una nuova e più consapevole cultura alimentare. Potenziare lo stato di salute, prevenendo le malattie legate al "benessere", è l'obiettivo che persegue il Servizio di Ristorazione Scolastica».

"Diabete, obesità e anoressia in costante aumento anche tra i più giovani"

C'è dunque grande sensibilità verso la componente educativa, pedagogica.

Un'attenzione in linea con le direttive del nuovo piano Socio Sanitario regionale che mette in primo piano la promozione della corretta alimentazione per scongiurare l'insorgere di patologie moderne legate ai disturbi alimentari in costante ascesa tra i bambini. Tra queste l'obesità,



l'anoressia e il diabete: malattia, quest'ultima, di cui soffrono un milione di lombardi e che colpisce 250 mila persone all'anno.

Il menù (quello invernale, da ottobre a marzo, è elaborato dal lunedì al venerdì su otto settimane) propone consapevolmente cibi equilibrati e dinamici, suscettibili cioè a migliorare al fine di far sperimentare nuovi sapori. Prioritari, secondo quanto suggerisce anche l'Iran (Istituto nazionale di ricerca per gli alimenti e nutrizione), pesce e ortaggi a fronte di un minor consumo di carne rossa. Senza dimenticare gli ammonimenti sulla limitazione di grassi saturi e zuccheri.

«Nell'ultima revisione – conferma l'assessore Corbetta – abbiamo ricevuto l'indicazione di mettere più legumi e diminuire il peso dato a patate e riso».

Un aspetto legato alla modernità è la possibilità di usufruire di diete speciali per moti-

vi etico-religiosi. Le domande sono in crescita per l'aumento di immigrati dai Paesi musulmani che, per esempio, non ammettono il consumo di carne di maiale. Più preoccupante in-ece la richiesta di diete personalizzate legate ad

allergie e intolleranze. «Sono sicuramente fenomeni in larga diffusione – aggiunge l'assessore Corbetta – generalmente è il latte il principale responsabile, ma anche il pomodoro, il pesce o le uova». Sul fattore igienico la garanzia è mas-

sima, dato che funziona un apposito piano controlli e analisi. Nulla da eccepire anche dal punto di vista nutrizionale. Tutti gli alimenti hanno requisiti di alta qualità merceologica e in parte sono utilizzati anche prodotti biologici, tipici e

a denominazione protetta tutelati dall'Unione Europea (Dop e Igp). C'è poi un risvolto solidaristico con l'impiego di cibi del commercio equo-solidale. Al fine di un continuo miglioramento, è stata inoltre istituita, tramite apposito regolamento, la commissione Mensa, costituita dai rappresentanti di tutti i plessi scolastici di ogni ordine e grado. Composta da una rappresentanza degli insegnanti, dei genitori, dell'Amministrazione comunale e della ditta appaltatrice, si riunisce almeno tre volte all'anno per verificare il funzionamento del servizio e accogliere pareri e osservazioni al riguardo.

**L'invito dell'Asl:
"Nel piatto più legumi e meno patate e riso"**

BAMBINI E MENSA SCOLASTICA

I numeri

Alunni scuola elementare di Triuggio	129
Alunni scuola elementare di Tregasio	174
Alunni scuola media	60
Media settimanale dei pasti forniti	1390



Gli alunni che seguono menù particolari

Motivo	Numero
Intolleranti	9
Etico-religioso	5
Per handicap	2
Allergici	1
Diabetici	1

A COLLOQUIO CON PAOLO MANZONI, PRIMO CITTADINO DAL 2004

"Ho portato il Palazzo tra la gente"

Viene dal borgo di Pescarenico e porta lo stesso cognome. Ma i legami con l'autore dei «Promessi Sposi» si fermano qui. Dopo 35 anni di professione medica, è il sindaco di Triuggio. Sogna di recuperare i centri storici e di portare il turismo a Canonica. Ma niente passi più lunghi della gamba: le tasse non vanno aumentate

Medico e sindaco: due figure per certi versi simili, cui i cittadini chiedono soprattutto disponibilità.

«Più difficile fare il sindaco: nessuno ti insegna a farlo. Ho imparato ad ascoltare di più e a capire le tante esigenze. Come medico, dopo 35 anni di professione, ero forse più abituato a pontificare».

«Tolleranza zero», era un punto chiave del suo programma: di che tipo è la delinquenza sul territorio?

«Microcriminalità. Circola anche della droga, ma il fenomeno riguarda persone che spesso vengono da altri paesi. Non mi risultano problemi specificatamente legati ad extracomunitari».

IL NOSTRO SINDACO

Scheda

Nome: Paolo Manzoni

Età: 60 anni

Luogo di nascita: Lecco, vive a Triuggio dal 1973

Stato civile: coniugato con tre figli

Professione: medico chirurgo, specializzato in anestesia-rianimazione e in odontostomatologia. Medico di base dal 1974

Politica: sindaco di Triuggio dal 2004. È stato anche assessore ai lavori pubblici dal 1980 al 1985

Società: socio-fondatore del Lions Club di Canonica Lambro

Legge: articoli scientifici

Svago: teatro

Ama: cucina brianzola

A proposito di immigrazione, qual è la sua idea di integrazione?

«Accogliamo gente prevalentemente dal Nord Africa, marocchina. Poi ucraini ed ecuadoregni: donne soprattutto, chiamate a fare le badanti. Gli extracomunitari servono. Ma sono a volte troppo protetti, altre troppo poco. Pretendere casa, scuola, buoni mensa, tutto gratuitamente non mi sta bene. Deve essere una concessione temporanea. Chi lavora, però, deve avere pieni diritti».

Dopo due anni, qual è il fiore all'occhiello della sua amministrazione?

«Aver portato il Palazzo tra la gente. Per la mia professione ogni giorno giro sul territorio e sento trenta, quaranta persone. Ricevo elogi e lamentele. Ho, dunque, il polso della situazione. È qualcosa fuori dagli schemi. Mi sento un globetrotter».

Parliamo di urbanistica.

«Abbiamo portato a compimento il Piano regolatore. Cosa che apre molte porte. Andiamo per esempio a

riqualificare l'area Tassi, dove sarà insediata la nuova sede del Parco. Zona che avrà anche una buona percentuale di edilizia convenzionata. Contiamo poi su una decina di Piani integrati. La "collina dei ciliegi", davanti alla valle del Pegorino, è uno di questi. Diamo al privato la possibilità di costruire su un'area di 12 mila metri quadri, ma in cambio chiediamo che 8000 diventino parco pubblico».

Progetti possibili?

«Prolungare a Canonica la passeggiata lungo il Lambro fino all'area Tassi. Per Rancate, lungo il viale Susani, dobbiamo far andare le macchine a trenta all'ora. La soluzione sarà forse un marciapiede e la riqualificazione della strada con particolare attenzione all'arredo urbano».

Sogni nel cassetto?

«Tanti. Per Canonica, che ha vocazione turistica, creare una zona pedonale nella parte bassa, facendo passare la strada dietro la "gesuola". Ci vorrebbero, però, almeno dieci milioni di euro. A Tregasio mi piacerebbe spostare l'ubicazione dell'attuale oratorio maschile, accorpandolo a quello



femminile. L'area antistante verrebbe poi ridefinita con la creazione di una grande piazza dove portare la posta, la banca, l'ambulatorio. Il recupero dei centri storici è, poi, un tema affascinante, ma servirebbe più disponibilità economica».

La Finanziaria prevede la possibilità di aumentare l'addizionale comunale.

«Non aumenteremo il carico fiscale, così come non è stato ritoccato in questi due anni. Abbiamo, anzi, diminuito l'Ici sulla prima casa: pochi euro, ma il segnale

c'è stato. Non potevamo fare di più. E comunque Triuggio ha un bilancio in ordine. Ci sono Comuni non virtuosi che fanno debiti. E magari ricevono maggiori disponibilità. Questo è ingiusto».

Non è che pensate di recuperare i tagli previsti dalla manovra fiscale con un giro di vite sulle multe?

«Assolutamente no. Non tollero rappresaglie o appostamenti invisibili per accrescere le contravvenzioni. I Vigili si muovono alla luce del sole».

Come si potrebbe legare una manifestazione di successo come «Triuggio d'estate» a un maggior radicamento culturale con il territorio?

«Let's go, il gruppo che la gestisce, agisce in modo indipendente. Dopo 12 anni la manifestazione ha ormai un'eco provinciale e io non intendo interferire. Voglio però mantenere un calendario di piccoli eventi culturali».

Manca però un simbolo. Molti Comuni lo hanno trovato promuovendo i prodotti tipici. E se Triuggio riscoprisse la coltura del gelso, cui è legata da secoli di storia?

«Potrebbe essere un'idea. Certo un fil rouge andrebbe cercato. Di particolare abbiamo il bosco del Chignolo, che intendiamo far vivere maggiormente alle scolaresche».

Quali convinzioni culturali muovono le sue scelte?

«L'ispirazione cristiano-cattolica e il riferimento alla tradizione. Questo non vuol dire che si debba negare la modernità».

Chi butterebbe giù dalla torre?

«Chi fa della maldicenza gratuita, anonima, senza avere il coraggio delle proprie azioni».

Una massima che guida le sue scelte.

«Prima di parlare, conta fino a dieci».

"Difficile il lavoro del sindaco: nessuno ti insegna a farlo"

"Tra i progetti la riqualificazione urbanistica e paesaggistica dell'area Tassi"

CON IL FREDDO È RIENTRATA L'EMERGENZA CIMICI A MONTEMERLO A gennaio summit con i residenti

L'assessore all'Ambiente ed Ecologia Verzeni: "Interventi a primavera in accordo coi residenti"

«Riprenderemo in mano la situazione in primavera, quando tornerà il caldo. Per ora il freddo consente una tregua. L'idea di massima è fare una prima bonifica, tagliando gli alberi ammalorati.

Ogni decisione, comunque, sarà presa in accordo con i residenti, con i quali abbiamo programmato un secondo incontro nel mese di gennaio»

L'assessore all'Ambiente ed Ecologia Vincenzo Verzeni promette un dialogo aperto con gli abitanti di Montemerlo e rassicura sul da farsi. La questione spinosa si chiama «cimici americane». E rimanda allo scorso autunno. Quando migliaia di questi insetti, appartenenti a una specie che attacca le conifere, dal

bosco del Chignolo, che è ricco di pini *strobus*, si sono spinti verso le limitrofe abitazioni dei residenti di via Pietro Micca. Naturale la reazione allarmata della popolazione, costretta a spazzare via migliaia di lepidotteri che si appostavano su muri, davanzali, balconi, finestre.

Un'emergenza non nuova, che segue alla prima «invasione» del 2001, e oggi rientrata grazie al freddo invernale. Ma che indubbiamente chiede prossime risposte.

«Il problema è che se usiamo gli insetticidi – precisa l'assessore – ci vogliono anni per smaltire queste sostanze che sono tossiche. Dunque non siamo propensi a replicare quanto fatto cinque

anni fa, anche se di fatto è stata bloccata la proliferazione fino a oggi».

La cimice delle conifere è un problema che va oltre i confini locali o regionali. Questo nuovo elemento della fauna italiana, infatti, da qualche anno sta creando guai in una vasta area del Nord, dove si è stabilmente insediato, comprese Svizzera e Slovenia. Uno studio della Facoltà di Agraria dell'Università di Milano, effettuato quando scoppiò il caso, avrebbe indicato come possibile causa il legno in fase di marcescenza dei pini *strobus*, che costituiscono la prevalenza del bosco del Chignolo. L'aggregazione – come ricorda un altro approfondimento scientifico, che ha coinvolto diversi Enti – è direttamente influenzata dalle tempe-

Rimane, dunque, valido il consiglio, all'approssimarsi del caldo, di serrare le fessure di porte e finestre. E schermare finestre, camini e sottotetti con reti o zanzariere. Inutile, invece, il fai da te con trattamenti insetticidi. Si tratta

ovviamente di soluzioni tampone. Che, si spera, non saranno più

necessarie con gli interventi della prossima primavera.

"Non possiamo usare gli insetticidi: ci vogliono anni per smaltire queste sostanze tossiche"



CHI È IL NEMICO DA COMBATTERE

Un insetto che "ama" le pinete

Originaria del continente americano, la cimice delle conifere *Leptoglossus occidentalis*, è apparsa per la prima volta in Europa nel Vicentino, nel 1999.

Si sviluppa su varie specie di conifere, ma predilige soprattutto il genere *Pinus*.

Compie due generazioni all'anno e la femmina è in grado di deporre più di 500 uova.

In autunno si raduna a gruppi e si insinua negli edifici, dove cerca riparo dal freddo invernale.

Non punge e non morde. E non è portatrice di alcuna patologia.

Se schiacciata, emette, però, un odore sgradevole.



ONORANZE FUNEBRI

E. & M. SALA

SERVIZI OVUNQUE

AUTORIZZAZIONE COMUNALE

VIA ROMA, 23

MACHERIO

039/2012271

CLIMBING, PATTINAGGIO, QI GONG Non c'è solo il calcio

Triuggese in Seconda categoria, ma cresce la voglia di sport alternativi. Un desiderio che l'assessore allo Sport, **Alessandro Canali**, ha cercato di assecondare fin dagli esordi del suo mandato.

«Sono stati due anni e mezzo ricchi di impegno – afferma – ma di grande soddisfazione. L'idea di promuovere attività diverse non nasce in opposizione al calcio, che noi tutti, ovviamente, amiamo. Lo scopo era, invece, riuscire ad avvicinare più persone a questo mondo. È bastato allargare l'offerta delle discipline, per ottenere consensi superiori alle aspettative».

Tra le nuove passioni locali, c'è l'arrampicata. Una parete inclinabile a 45° e una a tre moduli, collocate dall'Amministrazione all'interno del Palazzetto, sono diventate la base per l'allenamento dal neocostituito gruppo «Climbers Triuggio». «Ha già 50 associati, pur essendosi costituito solo lo scorso settembre – fa notare l'assessore – E le richieste continuano a crescere».

Un'occhiata ai dati della Polisportiva, vero punto di riferimento per Triuggio, confermano che il quadro dello sport locale è molto vario. C'è

L'assessore Alessandro Canali:
«Valorizzare le tante discipline, per fare amare lo sport»

ampio favore per volley, danza e fitness (Gag). Ma piacciono anche yoga, Qi Gong e Do In, discipline orientali «dolci» che aiutano a recuperare il benessere psicofisico. Recente poi il nuovo corso di pattinaggio a rotelle. «È per l'anno prossimo – promette l'assessore – metteremo una rampa per pattini e skateboard».

Nelle intenzioni della Giunta il centro comunale di via Aldo Moro è destinato a divenire il perno di tutte le attività sportive. In programma ci sono diverse iniziative volte a

incentrare il suo utilizzo: riqualificazione della pista di pattinaggio e del campo di calcio a 5, segnaletiche e ultimazione dei lavori per il nuovo campo di pallavolo.

«Naturalmente certi risultati si ottengono grazie anche all'aiuto dei tanti volontari – sottolinea l'assessore –. Mi sento di ringra-

ziare tutti quelli che continuano a collaborare, i genitori, gli stessi anziani che utilizzano il campo di bocce». Tra le opere concluse, è da ricordare la posa dei nuovi canestri all'interno della scuola media, utilizzati anche dalla squadra locale «Lambers Basket». Nel quadro delle iniziative rivolte alle scuole, sono previsti nuovi corsi di nuoto per la prima parte dell'anno, da gennaio ad aprile.

Il trasferimento degli iscritti alla piscina di Seregno avviene al solito in pullman, con la presenza di un accompagnatore, generalmente nella giornata di sabato. Lo scorso anno sono stati 26 i parteci-

(16 alunni delle elementari, 10 delle medie).

Inoltre, l'assessore alla Pubblica Istruzione, Serenella Corbetta, ha programmato, anche per quest'anno, i corsi di tennis.

A partire da gennaio saranno coinvolte le classi prime delle scuole elementari e medie.

Il corso dovrebbe durare un mese, per quattro ore di lezioni complessive.

Sempre l'assessorato alla Pubblica Istruzione riporrà, per i ragazzi delle classi terze della scuola secondaria di

LA POLISPORTIVA TRIUGGESE

Disciplina sportiva	Iscritti
Calcio a 11 (1° squadra: juniores, esordienti, giovanissimi)	100
Danza classica, moderna, Hip Hop, Baby, Jazz, Mediorientale	70
Volley - Minivolley (3° Divisione femminile e 2° Divisione maschile)	56
Gag (gambe, addominali, glutei)	64
Calcio a 7	40
Ballo latino-americano	22
Yoga	17
Ginnastica adulti	14
Qi Gong e Do In	12
Aerobica	8
Pattinaggio	6
Totale	409

primo grado, un'uscita al Palaghiaccio di Sesto San Giovanni.

Il servizio di trasporto

e l'ingresso saranno a completo carico dell'Amministrazione Comunale.



“Un grazie ai tanti volontari, che ci danno sempre un aiuto prezioso”

STUDIO BRIANZA
Pubblicità & Comunicazione

*Tutta la pubblicità che volete,
anche su questo giornale!*

Telefono 0362 540204 - e-mail st.br@tiscali.it
www.pubblicitainbrianza.it

Main Partners **ilCittadino**

IL GIORNO

Libero

TUTTO/SPORT



radio.reporter

S U W W W . B R I A N Z A B I B L I O T E C H E . I T

Libri a portata di clic

Servizi sempre più qualificati e informatizzati per i tanti bibliofili.

Dal primo ottobre 2006 è possibile prenotare i libri delle 32 biblioteche aderenti al Sistema Brianzabiblioteche anche attraverso Internet.

Un catalogo imponente, di quasi 800.000 libri, oltre a 30.000 tra cd, dvd e vhs, può essere consultato comodamente da casa. Per beneficiare di questa opportunità, è necessaria però una password fornita dalla stessa biblioteca. La prenotazione avviene online, connettendosi al sito www.brianzabiblioteche.it.

Seguendo le istruzioni, la ricerca è ordinata per titolo, autore o argomento.

Una volta scelto il volume, è possibile indicare presso quale biblioteca far pervenire la richiesta. Sarà poi compito dell'operatore inviare una comunicazione che invita al suo ritiro. Chi è registrato è in grado anche di controllare i libri ottenuti in prestito, le scadenze e le eventuali sanzioni in caso di mancata o ritardata restituzione.

Nato nel 2003, il nuovo Sistema interbibliotecario riunisce le biblioteche di 27 comuni della Brianza:



Albate, Barlassina, Besana Brianza, Biasono, Bovisio Masciago, Briosco, Carate Brianza, Cesano Maderno, Desio, Giusano, Lentate sul Seveso, Lissone, Macherio, Meda, Monza, Muggiò, Nova Milanese, Renate, Seregno, Seveso, Sovico, Triuggio, Varedo, Veduggio, Verano Brianza e Villasanta.

Si ricorda che con una sola tessera, conseguibile presso la biblioteca del proprio Comune, si accede al prestito a domicilio del materiale di tutte le biblioteche ma con scadenze massime prefissate per la restituzione: 28 giorni i libri, una settimana per cd, dvd, e vhs.

Continua nel frattempo la tradizionale attività culturale.

Le numerose adesioni alle proposte passate e

i commenti positivi hanno convinto a organizzare, anche per l'anno 2007, nuove sottoscrizioni per la partecipazione a spettacoli teatrali. Nelle prossime riunioni la relativa commissione, presieduta da Federica Colombo, insieme con l'assessore alla Cultura Alessandro Canali, stenderanno il calendario per la prossima stagione.

Si prevede la riconferma della visione di alcune opere liriche all'Arena di Verona, oltre a una scelta della programmazione dal ricco cartellone dei teatri milanesi.

Per informazioni e per dare eventuali contributi, si prega di

recarsi in biblioteca o telefonare allo 0362970645.

Tra le iniziative di quest'anno va segnalata la partecipazione a due spettacoli all'Arena di Verona («Aida» e «Cavalleria Rusticana» con i «Pagliacci»), a «Sweet Charity» (con Lorella Cuccarini) e a una recita per bambini al Teatro Carcano di Milano.

Lo scorso sabato 11 novembre, inoltre, 53 persone hanno raggiunto il Teatro Manzoni di Milano con trasferimento in pullman, per assistere alla messa in scena del «Gatto-pardo» (regia di Andrea Battistini, con Luca Barbareschi e Bianca Guaccero).

Liberamente tratta dal romanzo di Giuseppe Tomasi di Lampedusa, la rappresentazione ha ben ricostruito l'ambiente siciliano di fine Ottocento. E con sottile ironia ha descritto lo stato d'animo di una società nobiliare che

osserva impotente la propria definitiva decadenza di fronte all'emergere di altre classi sociali portatrici di nuovi valori.

“Si può scegliere da un catalogo di quasi un milione di volumi”

La Biblioteca in cifre

Iscritti: 1234
Catalogo libri: 16.000
Prestiti nel 2006: 8244

ORARI
Martedì: 15,00–18,30
Mercoledì: 15,00–19,00
Giovedì: 15,00–18,30
Venerdì: 9,30–12,00 e 15,00–18,30
Sabato: 9,30–12,30



La sede, completamente rinnovata nel 2002, si trova in via Indipendenza, 25 (tel. 0362.9706459)

In vetrina

“UN APOSTOLO IN MISSIONE”

di Antonio Ghislanzoni (I libri di Brianze)

1861 – Peripezie di un rivoluzionario milanese tra le scettiche genti di Canonica, Ponte d'Albate e Besana in Brianza. Racconto umoristico dello scapigliato librettista dell'«Aida» ambientato nella Brianza milanese, dove la sua concreta gente è poco incline ad assecondare i venti della rivoluzione.



“OLIVE COMPRESSE”

di Antonio Vitali (Garzanti)



Ultimo romanzo dello scrittore e medico di Bellano (Como).

Quattro ragazzi mettono a soqqadro l'intero paese circondati da una serie incredibile di personaggi.

Si respira l'aria del Lago, con la breva e la neve gelata che scendono dai monti della Valsassina.

“ITALIANI BRAVA GENTE? UN MITO DURO A MORIRE”

di Angelo Del Boca (Neri Pozza)

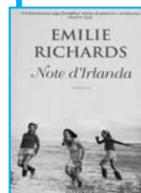
La tesi dell'autore è che anche il nostro Paese si sia macchiato di indicibili stragi, compiute da «uomini comuni».

Uomini che hanno agito per spirito di disciplina, emulazione o perché persuasi di essere nel giusto.



“NOTE D'IRLANDA”

di Emilie Richards (Sperling Paperback)



Un'avventurosa saga familiare intrisa di passione e pentimento che si snoda lungo un secolo.

Una giovane donna – partita per l'Irlanda per salvare il figlioletto affetto da autismo – ricostruisce la travagliata storia della sua famiglia tra amori, drammi, speranze e disillusioni.

Martina Stella per Blumarine

**OTTICA SIRTORI**

vi aspetta per farvi provare le montature della nuova

Collezione Blumarine

Dior
Gucci
Ray Ban
Valentino
Prada
Just Cavalli
X Ice
Roberto Cavalli
Richmond
Miss Sixty
Mandarina Duck
Laura Biagiotti
Blumarine
Trussardi

NOVITÀ

Dal 20 novembre 2006 Nuovissima
Collezione Jeckerson
 occhiali da vista e da sole

Reparto outlet
Grandi Firme

Occhiali firmati fine serie + lenti
 con correzione fino a ± 4 diottrie
 a partire da **90,00** euro

Aperture straordinarie:**10 Dicembre (Festa dei commercianti, "Aspettando il Natale a Sovico")****17 Dicembre e 24 Dicembre**

**Durante le aperture straordinarie in omaggio ai bambini
 una pallina di Natale personalizzata**

OTTICA SIRTORI A. B.

Sovico - Via Giovanni da Sovico, 39 - Tel: 039 2013109

OPERE PUBBLICHE/DEFINITI GLI OBIETTIVI DEL PROSSIMO TRIENNIO "Lavori rapidi ed efficienti"

Migliorare la vivibilità dello spazio urbano, favorire lo sviluppo di nuovi percorsi pedonali e piste ciclabili, garantire la massima sicurezza.

Sono questi i maggiori obiettivi sottesi al piano triennale dei Lavori Pubblici 2007-2009 adottato recentemente dalla Giunta comunale e sottoscritto dal responsabile del settore, l'architetto Ambrogio Erba.

Un programma sostenuto, che prevede stanziamenti per 1.320.000 euro, pensato nell'ottica della continuità con il precedente indirizzo. La riqualificazione di cascina Boffalora e del tratto di via Susani coinvolgono direttamente la frazione di Rancate.

L'intervento punta alla sistemazione del viale e del piazzale per evitare soprattutto pericoli al flusso pedonale. Previsti un nuovo arredo urbano, la ridefinizione degli spazi verdi, dell'alberatura e dei parcheggi, l'eventuale pavimentazione e il probabile completamento del marciapiede.

L'operazione, da circa 150.000 euro, comin-

cerà la prossima primavera per concluder-



si entro un anno circa.

«Il nostro compito è far sentire i cittadini a proprio agio con il territorio – afferma l'assessore ai Lavori Pubblici Giuseppe Tremolada (foto sopra) –. Naturalmente ciò può comportare dei sacrifici, come nel caso della costruzione di un marciapiede.

È bello constatare come i rancatesi abbiano reagito positivamente ai lavori per la via Vismara, acconsentendo a concedere l'arretramento delle loro proprietà al fine di realizzare l'intervento. Questa facilita enormemente il compito dell'Amministrazione. E si guadagna tutti in sicurezza».

Nuovi marciapiedi, dopo gli interventi sulle via Vismara, Sant'Ambrogio e Vittorio Emanuele, sono

previsti entro il prossimo biennio anche tra via Taverna e via don Sturzo e tra la stessa e l'inizio del tessuto edificato di Tregasio (120.000 euro il costo totale).

In quest'ultimo caso l'alternativa è un percorso ciclopedonale, da considerarsi un tratto di un più complesso circuito di tracciati. Altro capitolo importante, l'avviamento del primo lotto del progetto complessivo di circoscrizione dell'abitato di Triuggio nei tratti di intersezione tra via Dante e via San Giuseppe.

Un intervento fondamentale, previsto per il 2009 (costo 850.000 euro), che ha lo scopo di decentrare la circolazione in modo da decongestionare il traffico.

Il Piano prevede poi una lunga serie di opere di minore complessità e spesa.

Tra queste, l'ampliamento della rete dell'illuminazione pub-

blica, per esempio sul sentiero realizzato a Montemerlo, nella piazza Baj. Nuove aree di parcheggio sorgeranno poi nei pressi del bosco del Chignolo e ancora a Montemerlo. Tra gli altri interventi, la riqualificazione dell'area esterna della biblioteca, la sistemazione della pista di pattinaggio, delle aree esterne delle scuole di Triuggio e Tregasio, oltre agli interventi di manutenzione straordinaria nel plesso cimiteriale di Canonica. Rimane un «obiettivo», poi, la riqualificazione della passeggiata di Canonica

Bassa verso il cimitero Taverna. L'area ha già avuto diversi interventi di valorizzazione (l'alberatura storica, i

parcheggi). Il recente riconoscimento regionale del ristorante Fossati di Canonica come «locale storico» ha gratificato, poi, gli sforzi profusi in questa direzione. «Il sito ha

potenzialità turistiche – conferma l'assessore Tremolada che è anche vicesindaco – e si presta a tutta una serie di interventi di recupero, che in parte abbiamo già attuato e attueremo.

Per i parcheggi, per esempio, siamo in fase di trattativa per un'ulteriore ampliamento. Non poniamo limite all'insediamento di altre attività commerciali che producano benessere – aggiunge –. Ma non può essere l'Amministrazione a mettersi in prima persona e far da traino. Tocca agli operatori, che vogliono fare reddito, agire da sé. Noi crediamo più nel concetto di sussidiarietà orizzontale, che in quello di sussidiarietà verticale.

Il nostro dovere – conclude – è un altro: migliorare la vivibilità, valorizzare i luoghi storici». Tra le iniziative pronte ormai a partire il prossimo mese, la ridefinizione dei giardinetti pubblici di via Diaz, con miglioramento dell'arredo urbano, redistribuzione dei parcheggi ed eventuale potenziamento dei giochi.

"Tra i progetti la circoscrizione dell'abitato di Triuggio"

IL COMANDO SARÀ SF Sede «st

È ormai tempo di tagli di nastro per la Polizia Locale. Entro i primi mesi del prossimo anno avverrà il trasferimento dall'attuale sede di piazza Boretti, nella frazione Ponte, alla nuova struttura edificata alle spalle della palazzina delle Poste di viale Rimembranze.

Un progetto che la Giunta municipale aveva licenziato nella sua forma definitiva poco prima dello scorso Natale.

Il comando troverà posto nel piano terra del nuovo edificio, che è composto da un corpo a due piani di circa 150 metri quadri. Si prevede, invece, di riservare il livello superiore a deposito e ricovero per materiali vari. Ma l'idea più concreta per il prossimo futuro è di utilizzarlo anche come luogo polifunzionale al servizio delle attività del Comune: per esempio, per riunioni che necessitano di diversa destinazione rispetto alla sala consiliare, dopo che gli uffici operativi del Parco della Valle del Lambro hanno occupato la ristrutturata sala degli Stemmi.

Nella parte retrostante del fabbricato ci saran-

SORGERÀ' INVECE A FANFANI, GRAZIE AD UNA OPERAZIONE DI "PERMUTA" CON LA Spazio alle associazioni nell'ex am

Un centro polivalente dove troveranno spazio diverse associazioni con un occhio di riguardo alle esigenze degli anziani.

È questo il destino dell'ex ambulatorio di Triuggio situato in via Puccini.

Niente polo medico nel cuore del paese, dunque, destinato a sorgere, nei piani dell'Amministrazione,

a Fanfani grazie a un'operazione di permuta con la Cooperativa di Consumo.

Nel vorticoso giro di cambi a quest'ultima toccheranno gli uffici di piazza Boretti, attualmente occupati dalla Polizia Locale e da «Piazza Lavoro».

«La scelta della nuova destinazione – spiega l'assessore ai Lavori Pubblici Giuseppe

Tremolada – è maturata dall'esigenza di trovare una sede più consona a un'associazione come "Il Melograno", posta oggi in posizione disagiata. E dare naturalmente anche la possibilità ad altri sodalizi di avere un adeguato luogo di ritrovo».

La ristrutturazione dello stabile, per cui la Giunta ha previsto uno

"La scelta della nuova destinazione darà a tanti sodalizi la possibilità di avere un adeguato luogo di ritrovo"



POSTATO NELLA NUOVA PALAZZINA VICINO ALLA POSTA «strategica» per i Vigili



no poi i box, per una superficie totale di circa 100 metri quadri. Il progetto rientra in un generale piano di riorganizzazione degli spazi a disposizione dei diversi uffici municipali.

Il costo previsto dell'operazione è stimato in 160.000 euro, cui vanno aggiunti 100 mila euro per i garage e le aree esterne e altri 40.000 per gli impianti.

Nella scelta dell'area, di proprietà comunale, hanno indubbiamente concorso alcuni fattori logistici, come la vicinanza alla sede municipale, che sarà collegata con accesso pedonale, e la posizione favorevole, essendo prossima alla strada provinciale 135 e alla zona centrale di Triuggio. Spiega, infatti l'architetto Tremola-

da, assessore ai Lavori Pubblici: «L'opera è stata studiata per soddisfare criteri di funzionalità superando l'attuale stato di marginalità. Pensiamo, per esempio, al facile accesso all'area parcheggio. Le contenute dimensioni, inoltre, garantiscono anche un buon impatto sotto il profilo paesaggistico».

«In effetti oggi ci troviamo in una dislocazione periferica - sottolinea il comandante di Polizia Locale

Giuseppe La Mendola -. Una soluzione non proprio ottimale. Al contrario la nuova

sede sarà in una posizione strategica.

Perché quello sarà il fulcro del Comune. Non dimentichiamo - aggiunge - che da lì passerà la futura tangenziale esterna. Una bretella che, aggirando il cimitero, permetterà di raggiungere Besana Brianza bypassando il centro» Per l'attuale

“Sorgerà in una posizione ideale, il futuro fulcro del Comune”

stabile di piazza Boretti è prevista invece un'operazione di permuta con un analogo immobile posto in località Fanfani, dove ver-

rà avviato un centro polifunzionale di medicina raggruppata e integrata.

OPERAZIONE SICUREZZA NELLE FRAZIONI Marciapiedi al via



Garantire la sicurezza della mobilità dei cittadini. Nasce da questo proposito una serie di interventi di riqualificazione urbana volti a migliorare i flussi pedonali in alcuni tratti pericolosi del territorio.

Tra questi la via Vismara, parte integrante della strada che collega Rancate a Calò, nel comune di Besana Brianza. Una strada frequentata soprattutto di domenica, per l'accesso al cimitero posto al confine dell'abitato.

Lo scorso dicembre una delibera di Giunta ha dato finalmente il via libera al progetto di costruzione di un marciapiede, che compor-

terà anche una serie di interventi collaterali.

Il tratto inizialmente interessato all'intervento è il lato destro in direzione sud-nord, dal parcheggio della Scuola materna fino all'intersezione con via Boffalora.

La spesa prevista dei lavori, che saranno conclusi la prossima primavera, è di circa 90 mila euro. Seguirà

poi l'intervento sul secondo lotto fino al confine della frazione.

La realizzazione di un marciapiede lungo la

via Sant'Ambrogio di Tregasio è l'altra priorità dell'Amministrazione nell'ottica della maggior sicurezza della viabilità pedonale.

Un'operazione prevista in tre interventi lungo l'intero asse che va dal confine con la frazione Montesiro all'incrocio con la via Cagnola. Per l'opera, la cui fine lavori è prevista il prossimo autunno, sono stati stanziati 90.000 euro. In particolare, al fine di ricavare gli spazi per i flussi pedonali laterali, la carreggiata, che ha una larghezza variabile tra 6/6,20 metri, verrà portata a 6,50 metri. Nel tratto più stretto il marciapiede sarà largo 1 metro, per arrivare a 2,40 in prossimità di proprietà con spazi maggiori. Collateralmente sono previsti anche interventi nelle infrastrutture di sottosuolo, come il rifacimento della rete di

“A Rancate e Tregasio interventi sulle vie Vismara e S. Ambrogio”

captazione delle acque piovane e la collocazione di alcuni elementi di arredo urbano (cestini portari-fiuti).

COOPERATIVA DI CONSUMO, IL NUOVO POLO MEDICO ambulatorio di via Puccini



stanziamento di 330 mila euro con prevista chiusura dei lavori a gennaio 2008, permetterà dunque alla popolazione di usufruire di un centro più utile alle proprie esigenze.

Tra l'altro l'attuale immobile dispone già di un'ampia area parcheggio e di una zona verde.

Un motivo in più a sostegno di questa

sceita. Venendo allo specifico, il progetto prevede la completa ristrutturazione dell'edificio.

L'ampliamento porterà alla formazione di una sala-riunioni, adibita a ospitare una cinquantina di persone. Sono previsti, inoltre, una zona ricreativa, un ufficio, due ampi locali polivalenti con divisorio amovibile e tre

servizi igienici, di cui uno per disabili, più ripostiglio.

La copertura sarà parzialmente demolita e sarà ricavato anche un terrazzo parzialmente coperto di circa 45 metri quadri.

Esternamente verrà posta una pensilina a copertura dell'ingresso principale e della rampa di accesso per i disabili.



Banca di Credito Cooperativo di Triuggio**DA OLTRE CINQUANTA ANNI
AL SERVIZIO DEL TERRITORIO**

- ⇒ Conti correnti a spese fisse
- ⇒ Carte prepagate e borsellino elettronico
- ⇒ Mutui Casa a rata fissa su misura
- ⇒ Internet banking
- ⇒ ... e una risposta per ogni esigenza.

La Banca di casa tua.

**CI VENGA A TROVARE NELLA RINNOVATA
FILIALE DI TRIUGGIO**

**A TRIUGGIO
Via S. Pellico 14
Tel. 0362 92331**

**A TREGASIO
Via S. Ambrogio ang. Via Manzoni
Tel. 0362 919257**

www.bcctriuggio.it

IN FORMATO ELETTRONICO

Passaporto

Dal 26 ottobre questur e uffici consolari rilasciano il nuovo passaporto elettronico, che offre maggiori standard di sicurezza. Consente, tra l'altro, di entrare negli Stati Uniti senza visto per soggiorni fino a 90 giorni per turismo, affari e per transito negli aeroporti. Il costo va da 44,66 a 45,62 Euro a seconda del numero di pagine. L'importo va

versato su c/c postale n.67422808 intestato a ministero dell'Economia e delle Finanze - dipartimento del Tesoro (causale: importo per il rilascio del passaporto elettronico). L'attestazione di versamento - con la richiesta - va presentata al Comune o in Posta con 2 foto (4x4 cm), 1 marca da bollo di Euro 40,29 e un documento d'identità valido.

NON SERVE PIU' IL NOTAIO

Vendita auto

Dallo scorso agosto, per autenticare la firma sui documenti necessari per la vendita di autoveicoli, rimorchi, trattori e moto, è sufficiente recarsi all'Ufficio Servizi Demografici del Comune con l'atto di vendita (basta compilare il retro del certificato di proprietà).

La firma deve essere apposta in presenza del funzionario, il quale la

autenticherà. Sono necessari: 1 marca da bollo da 14,62 Euro e un documento d'identità.

Si ricorda che, per completare la pratica, bisogna portare il documento autenticato agli uffici provinciali dell'AcI (Automobile Club d'Italia), della Motorizzazione Civile o in un'agenzia di pratiche automobilistiche.

PIANO ANTISMOG REGIONALE

Fermo del traffico



Un Piano antismog per migliorare la qualità dell'aria. Lo prevede una delibera della Giunta regionale che, dallo scorso primo novembre e fino al 31 marzo 2007, impone alcune limitazioni. Il fermo del traffico vale solo per autoveicoli «pre-Euro 1» a benzina; «pre-Euro 1» e «Euro 1» diesel; motoveicoli e ciclomotori «pre-Euro 1». Si effettua da lunedì a venerdì, escluse le giornate festive infrasettimanali, dalle ore 8.00 alle ore 12.00 e dalle ore 16.00 alle ore 20.00. Chi possiede auto o moto con queste caratteristiche può, comunque, girare liberamente sul territorio di Triuggio, in quanto escluso dalle aree critiche. Ma non può farlo in ben 23 comuni della costituenda Provincia di Monza e Brianza, che rientrano nelle macrozone sottoposte a provvedimenti restrittivi. Ecco l'elenco: Agrate Brianza, Arcore, Barlassina, Brugherio, Caponago, Carate Brianza, Cesano Maderno, Concorezzo, Desio, Giussano, Limbiate, Lissone, Meda, Monza, Muggiò, Nova Milanese, Seregno, Seveso, Varedo, Veduggio al Lambro, Verano Brianza, Villasanta e Vimercate. Nelle giornate di blocco totale del traffico vige una normativa ancora più severa: possono circolare, sempre nelle suddette zone critiche, solo auto elettriche, «Euro 4» benzina o diesel (quest'ultime con filtro antiparticolato) e a metano o Gpl con catalizzatore. Naturalmente i divieti non si applicano sui tratti autostradali, statali o provinciali che cadono nel territorio.

E-MAIL PER SAPERE TUTTO CIO' CHE ACCADE IN COMUNE

Clicca la newsletter!

Per ricevere comunicazioni ed essere informati su eventi e prossime iniziative, è attiva la newsletter. L'email viene inviata periodicamente agli iscritti al servizio.

Per iscriversi o cancellarsi basta collegarsi al sito www.comune.triuggio.mi.it e cliccare su «iscriviti alla newsletter»

Subito dopo verrà inviata un'email di conferma, come ulteriore garanzia della richiesta. I dati personali non saranno comunicati a terzi e ver-

ranno utilizzati esclusivamente per gli scopi dichiarati.



PRIMA CASA: 5,5 PER MILLE L'ALiquOTA; 115 EURO LA DETRAZIONE

Scade il saldo dell'Ici

Entro il 20 dicembre dovrà essere versata la II rata Ici per l'anno 2006 che costituisce il saldo dell'imposta (il calcolo si può fare direttamente sul sito del Comune). Ecco quando si applica

l'aliquota agevolata del 5,5 per mille:

abitazione principale, posseduta a titolo di proprietà o usufrutto, e relative pertinenze (box e cantine).

Queste ultime possono essere al massimo 2

per categoria, eccetto per quelle locate;

abitazione ed eventuale pertinenza concessa in uso gratuito dal proprietario ai propri familiari o locata ad altri a condizione che sia occupata come

abitazione principale. In questo caso va presentata una dichiarazione della concessione entro il 30 giugno;

unità immobiliari delle Cooperative edilizie adibite ad abitazioni dai soci assegnatari;

abitazione (di proprietà o in usufrutto) di un anziano o di un disabile che abbia acquisito la residenza in un istituto di ricovero, ammesso che l'abitazione non sia affittata. Per tutti gli altri casi (comprese le aree fabbricabili e gli appartamenti tenuti sfitti) si applica l'aliquota ordinaria del 7 per mille. Ricordiamo che la detrazione per la prima casa è fissata in 115,00 Euro.

MAI PRIMA DELLE 19

Rifiuti

Nuove norme per la disciplina della gestione e raccolta dei rifiuti. Lo prevede l'articolo 30 del Regolamento comunale di Polizia urbana, approvato nella seduta del Consiglio del 29 novembre, che modifica un precedente testo del 1958. Viene vietato, in particolare, il collocamento dei sacchi contenenti frazione secca o umida, plastica, carta o verde, prima delle ore 19 del giorno che precede la

raccolta. I sacchi devono obbligatoriamente essere ben chiusi in modo da impedire il contatto con animali o insetti e provocare esalazioni. I contenitori con le immondizie vanno, inoltre, collocati necessariamente sugli appositi spazi pubblici. Giro di vite anche sul deposito indiscriminato di rifiuti di vario genere fuori delle campane e contenitori per le raccolte differenziate.

 p.a.c.i. s.r.l.
TRIUGGIO
Via Vecchia Milanese, 1
Tel. 0362 970812

- ✓ Produzione di detersivi atomizzati
- ✓ Detersivi per uso industriale
- ✓ Detersivi per uso domestico

vendita diretta al consumatore

SUPERAGIPON
detersivo per il lavaggio a macchina di indumenti e biancheria

SUPEROL
detersivo al limone per il lavaggio a mano di piatti e stoviglie

SALVON
detersivo per il lavaggio a macchina di piatti e stoviglie

LINEA DESIL
detersivi liquidi per il bucato e la pulizia della casa

Detersigenti lava auto
Ammorbidenti

PROVINCIA SÌ, PROVINCIA NO... Provincia dei cachi? Le partecipazioni

di
Serenella Corbetta*

Provincia sì: dal 2004, Monza & Brianza è la 17esima realtà amministrativa in termini di abitanti in Italia (800.000), con 53 comuni, e un rilevante peso economico frutto dalla capacità imprenditoriale della gente di Brianza.

Provincia no: la Finanziaria 2007, nella sua prima stesura – meglio soprassedere sulle successive modifiche e trasformazioni, e attendere l'approvazione definitiva per cercare di capirla – ha "sospeso" la costituzione della nuova Provincia, per la quale dovremmo essere chiamati a votare nel 2009.

Provincia dei cachi: non solo la Finanziaria ma anche la Provincia di Milano vorrebbero trasformare la Provincia di Monza & Brianza

nella Provincia... dei cachi, per citare il successo sanremese di Elio e le Storie Tese.

In ogni caso, quasi sicuramente, la Provincia si farà. Non è detto, però, che avrà tutti gli uffici necessari per una reale e completa autonomia (Questura) o che saranno altro che semplici dipendenze degli omonimi milanesi (Camera di commercio).

È, inoltre, interessante capire come la Provincia di Milano stia definendo la cessione del legittimo patrimonio dei Brianzini: ci si avvia alla costituzione di un'unica società – Asam - nella quale far confluire tutte le partecipazioni della Provincia di Milano nei vari enti e società partecipate come Autostrade, Fiera, Aeroporti. Lo scopo è assegnarne, poi, una percentuale minoritaria (e con potere deci-

sionale limitato) alla costituenda Monza & Brianza. Sarebbe certamente più corretto, costituire due diverse società, l'una controllata dalla Provincia di Milano e l'altra dalla Provincia di Monza e suddividere le quote tra queste: in tal modo, seppur su un pacchetto azionario più piccolo, Monza vedrebbe rispettata la propria autonomia decisionale. Dovremo poi fare i conti con l'idea della Città Metropolitana: un unico grande Ente nato dalla fusione del Comune di Milano e della Provincia di Milano, che inghiottirà tutti i Comuni del circondario milanese.

L'impressione è che per la nostra provincia si stia preparando il ruolo di suddito ingiunco al cospetto della grande Città Metropolitana. No grazie.

*Assessore
al Bilancio

Il Comune di Triuggio detiene quote azionarie di alcune società e/o consorzi, ai quali ha affidato la gestione di importanti servizi: acqua, fognature, rifiuti, territorio, ma anche trasporti e cultura.

Vediamo di quali enti è partecipante.

Cap Gestione Spa. Si occupa soprattutto della gestione dell'acquedotto, pur fornendo il Servizio idrico integrato a 191 comuni dell'area Milanese.

Triuggio detiene lo 0,43% delle quote azionarie (con il solo 0,43% è comunque tra i primi 60 soci).

Al.Si-Alto Lambro Servizi Idrici Spa. L'ex Consorzio bonifica Alto Lambro nasce come gestore della rete fognaria dei comuni del territorio monzese della provincia di Milano. Oggi ha ampliato le sue competenze alla

gestione dell'intero ciclo integrato dell'acqua. Triuggio detiene l'1,5% delle quote azionarie: socio maggioritario è il Comune di Monza con il 24%.

Cap Gestione e Al.Si, a loro volta e unitamente ad altre utilities locali, partecipano a Brianza Acque, società cui compete il Servizio idrico integrato per la zona di Monza e Brianza, in seguito alla suddivisione in tre aree omogenee del territorio dell'Ambito provinciale di Milano, costituito da 187 comuni.

Consorzio Provinciale della Brianza Milanese per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani. Gestisce lo smaltimento dei rifiuti (da non confondere con la raccolta, che ogni singolo Comune attua in modo differente). Triuggio possiede il 14,91%.

Consorzio Trasporti Nord Milano Spa. Si occupa, tra tante tribolazioni che meritano approfondimenti, del trasporto urbano.

Quote detenute: 0,597%.

Consorzio Brianteo Villa Greppi. Centro di cultura, formazione, arte e spettacolo; ente di supporto all'azione educativa con la gestione dei servizi di trasporto scolastico agli Istituti superiori di Besana Brianza, Casatenovo e Monticello Brianza. Triuggio ha il 4,38% delle azioni e vanta un consigliere di amministrazione, l'ingegner Serenella Corbetta.

Infine, non possiamo dimenticare il Consorzio Parco Regionale Valle Lambro, di cui Triuggio è sede, partecipato con il 4,98%.

E' APERTO LO SPORTELLO-OCCUPAZIONE "Piazza Lavoro"

Meno ore di cassa integrazione, calo degli iscritti nelle liste di mobilità, aumento del numero di assunzioni rispetto allo stesso periodo del 2005 (+13,2%), con un ricorso, in controtendenza, alle assunzioni a tempo indeterminato. Indice della produzione industriale incrementato dell'1,2%.

I dati del secondo tri-

mestre 2006, diffusi dall'Osservatorio della Provincia di Milano, sono confortanti.

Eppure, mai come negli ultimi anni, anche la Brianza ha fatto i conti con il problema lavoro.

Non solo giovani che faticano a trovarlo e si adeguano al passaggio da un posto all'altro.

Ma anche meno giovani, con un profilo pro-

fessionale medio, che si trovano a ricominciare da capo, vittime di ristrutturazioni e decentramenti produttivi.

La necessità di un punto di incontro tra domanda e offerta, di sinergie pubblico e privato, ha portato l'Amministrazione a offrire ai cittadini «Piazza Lavoro». Un servizio di accoglienza e orientamento, segnalazione dei profili alle aziende, rivolto non solo a persone con basse scolarizzazioni o problematiche sociali, ma aperto anche a diplomati, laureati in cerca di nuove occupazioni.

Lo sportello, che si trova presso gli uffici comunali di piazza Boretti, rispetta il seguente orario: ogni lunedì dalle 8.30 alle 13.00.

Appuntamenti per dicembre

Domenica 17 ore 15.00

in Piazza Papa Giovanni Paolo II

Auguri in Piazza

Auguri del Sindaco

e dell'Amministrazione Comunale

Babbo Natale e doni per i più piccoli

Sabato 23 ore 21.00

al Cine Teatro S. Luigi

Concerto di Natale

«Amore Libertà Una Storia Celtica»

Corpo Musicale S. Cecilia

e Banda Giovanile

Auguri dell'Amministrazione

Comunale

I dati degli ultimi sei mesi (marzo - settembre 2006)

Colloqui	Sesso	di cui occupati	di cui disoccupati
8	M	0	8
14	F	4	10
22	Totale	4	18

Segnalazione di profili occupazionali	Numero
Contatti	27
Assunti	2
Inviati in azienda con esito negativo	4
Hanno rifiutato l'offerta	13
In attesa di colloquio	8

UNA VENTINA LE PERSONE CHE RICEVONO AIUTO ECONOMICO DAI SERVIZI SOCIALI

“Non lasciamoli soli”

Primato della persona, libertà di cura, sostegno alla famiglia, sussidiarietà orizzontale e verticale. I principi del modello di welfare lombardo sono ormai ben definiti.

E sono ben noti al mondo dell'associazionismo, del volontariato e del non profit, considerati vere colonne di sostegno.

Ma anche tra i cittadini negli ultimi anni è cresciuta una maggiore dimestichezza con questa filosofia.

A cominciare dalla conoscenza di alcuni strumenti operativi, al di là delle parole un po' complicate, come i buoni socio assistenziali e i voucher.

Per chi non lo sapesse, si tratta di titoli sociali destinati allo sviluppo di interventi volti al mantenimento di soggetti in difficoltà. Il

voucher però, a differenza del buono, non è un contributo in denaro, ma serve per acquistare prestazioni a carattere sociale da operatori professionali accreditati.



«Al momento non distribuiamo ancora i voucher – spiega l'assessore ai Servizi Sociali Maria Sala (nella foto) –: lo faremo nel prossimo futuro, seguendo quanto prescrive la legge regionale. Per il nostro Comune l'introduzione è problematica, perché erogare una pre-

stazione resa da operatori accreditati significa disporre di un certo numero di cooperative ad hoc. Che oggi non abbiamo. Da un paio d'anni assegniamo, secondo i criteri definiti in un apposito regolamento, i buoni sociali».

Ma cos'è nello specifico il buono socio assistenziale? Si tratta di un contributo in denaro volto a rispondere ad alcune tipologie di bisogni. L'entità, nel caso di Triuggio, è definita dal Piano di zona del distretto di Carate Brianza.

Tre sono le sue tipologie. Il buono a sostegno della domiciliarità è finalizzato a favorire la permanenza al domicilio delle persone non autosufficienti per cause legate all'età o allo stato di disabilità fisica, psichica o

sensoriale. In questo modo si limita o ritarda il ricorso al ricovero in strutture di tipo residenziale.

Il buono socio assistenziale a sostegno della natalità è finalizzato, invece, ad assicurare un sostegno economico adeguato ai nuclei familiari con minori da 0 a 3 anni, per facilitare la conciliazione delle responsabilità genitoriali, favorire le pari opportunità e la prevenzione della vulnerabilità economica.

Da ultimo, il buono socio assistenziale progettuale a sostegno della fragilità mira a favorire il superamento delle situazioni di svantaggio socio-economico in base a specifici progetti di sostegno del singolo o del nucleo familiare.

L'aiuto può andare a emarginati sociali con problemi di dipendenza, ex carcerati con problemi di integrazione sociale e lavorativa, persone in situazione

di povertà estrema, minori a rischio di devianza o emarginazione sociale, famiglie con esigenze di sostegno alla genitorialità.

I numeri recentemente diffusi dall'assessorato alla famiglia e Solidarietà Sociale della Regione Lombardia dimostrano la continua crescita

dei distretti che hanno attivato questi buoni: da 29 nel 2003 a 90 nel 2005, per una crescita dei fruitori da 3.032 a 18.606 e una spesa sanitaria di circa 36 milioni di euro.

«Per quanto riguarda la tipologia dei nostri utenti, che sono una ventina – chiarisce l'assessore –, la domiciliarità interessa prevalentemente gli anziani. Per la natalità, si tratta di un contributo per l'asilo nido,

mentre il discorso fragilità riguarda praticamente l'aiuto a famiglie povere. Anche se i soldi non sono molti, sono importanti, perché aiutano le famiglie a saldare delle spese

che altrimenti non riuscirebbero a coprire. Pagano, per esempio, il metano».

Nel corso del 2006 l'assessorato ai Servizi Sociali del Comune ha erogato buoni di sostegno per circa 27 mila euro. Per accedere ai contributi, è bene ricordarlo, bisogna avere determinati requisiti Isee (Indicatore della situazione economica equivalente).

“Sostenere le famiglie in difficoltà una delle nostre priorità”

Per ogni informazione, contattare i relativi uffici

**EDILIZIA BIOECOLOGICA
LA PIACENTINA**

S.C.

**PROGETTAZIONE - COSTRUZIONE
RISTRUTTURAZIONE
IN BIOEDILIZIA**

**CONSULENZA E VENDITA
MATERIALI BIOEDILI**

**PROGETTAZIONE E REALIZZAZIONE
IMPIANTI DI RISCALDAMENTO
E RAFFRESCAMENTO
A BASSO CONSUMO ENERGETICO
E DA FONTI ENERGETICHE
RINNOVABILI**

20040 FORNACI di BRIOSCO (Mi)

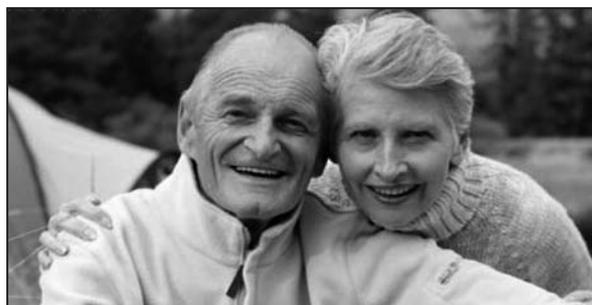
Via XI Febbraio, 71

Tel. e Fax 0362 95685 - 348 2430628

e-mail: bioedil.lapiacentina@tiscali.it

I buoni socio assistenziali erogati nel 2006

Categoria	Numero utenti	Importo
Anziani	6	7.875.000
Disabili	3	5.355.000
Natalità	6	9.975.000
Fragilità	4	3.540.000
Totale	19	26.745.000



RICEVIAMO E PUBBLICHIAMO DA "LEGA NORD" Circonvallazione

Parliamo della circonvallazione di Triuggio che, aggirando il cimitero, bypasserà via roma e il relativo passaggio a livello. La nuova strada correrà vicino a numerose abitazioni ora immerse nel verde e, nonostante le chiacchiere dei progettisti per "mitigarne" gli effetti, sarà di enorme impatto ambientale. Gli sfortunati abitanti della zona pagheranno duramente e, da un giorno all'altro, dovranno fare i conti con una strada di grande traffico e con una conseguente svalutazione degli immobili. È inutile che i cuor di Leone di questa Amministrazione imprecchino sottovoce dicendo che i soldi mancano a causa delle rapine (reali) di roma. Per contrastarle bisogna appoggiare la Lega Nord che non ha clientele meridionali votanti. I flebili lamenti di costoro servono solo a coprire le loro responsabilità e l'incapacità di produrre ripieghi decenti. È del tutto evidente che se potissimo



autogovernarci avremmo i soldi non per una ma per dieci circonvallazioni serie, cioè interrate e all'esterno del paese, degne di un parco. Così purtroppo non è. Quindi, in attesa che i Padani votino in maggioranza contro chi li taglieggia, chiediamo modifiche compatibili con le elemosine che roma ladrona ci restituisce.

Ecco le richieste:

- 1) Allontanare, dove possibile, la strada dalle abitazioni;
- 2) Interrare la carreggiata per un metro e mezzo, sistemando, sui bordi, fioriere alte un altro metro e mezzo in modo da schermare traffico e rumore fino a tre metri di

altezza. Scommettiamo che l'Amministrazione, nonostante i suggerimenti, realizzerà, con arroganza, il peggio?

3) Chiediamo agli Amministratori di interessarsi anche delle attività commerciali di via roma. Scommettiamo che i negozi si ritroveranno quasi improvvisamente tagliati fuori dal traffico - cosa buona per i residenti ma non per loro - e nessuno avrà organizzato alcunché di concreto, per limitare al minimo la drastica riduzione della clientela di passaggio? Vi sono precedenti illuminanti di incapacità in tal senso da parte di alcuni componenti di questa Giunta. Chi è disposto a credere che costoro possano prendere a cuore le angosce di chi vede minacciato il suo benessere, sapendo che vogliono realizzare l'opera risparmiando sulla pelle di altri?

Il Capogruppo
Carlo Parravicini

RICEVIAMO E PUBBLICHIAMO DA "TRIUGGIO NEL 2000" A testa bassa!

Ve lo ricordate il 13 giugno del 2004? Era il giorno delle elezioni. Una nuova maggioranza al governo di Triuggio, che diceva di voler tornare a "fare politica". Fino a oggi, però, non ha mai voluto mandare in stampa questo informatore.

Adesso si riparte, anche grazie alle continue pressioni del nostro gruppo, e finalmente anche le minoranze hanno la possibilità di rivolgersi alla cittadinanza.

Dovremmo raccontarvi tante cose che sono successe nella prima metà del mandato di questa Amministrazione, ma il poco spazio ci consente di focalizzarci solo su alcune.

Innanzitutto il rapporto tra chi governa e chi sta nelle minoranze. Più volte abbiamo cercato il dialogo con questa maggioranza, con le nostre proposte, le nostre osservazioni e le nostre critiche (emendamenti al bilancio per l'aiuto alle giovani copie, correzioni ai regola-



menti comunali e ai testi delle delibere, interpellanze e mozioni). Ma, quasi sempre, la maggioranza ha voluto proseguire a testa bassa per la propria strada.

Emblematico esempio la conferenza dei capigruppo (una riunione nella quale a tutte le forze politiche vengono presentati gli argomenti prima del Consiglio) che per mesi non è stata mai convocata dal sindaco. Quale spazio di dialogo ci è stato possibile costruire, se abbiamo trovato quasi sempre le porte chiuse? Prendiamo ad esempio il Piano Regolatore, dove nessuna delle nostre idee in fase di approvazione è stata accolta. Ecco quindi che

il Prg è stato approvato dalla maggioranza accettando oltre 30 osservazioni tardive, creando così una disparità tra chi non sapeva della possibilità di esporre le proprie osservazioni oltre i termini e chi invece, magari perché vicino all'Amministrazione, ha potuto ottenere indubbi vantaggi presentandole.

Un piano che già oggi produce le sue conseguenze, come nel caso del PII della Collina dei Ciliegi, dove il vantaggio di una pianificazione concordata si riversa quasi completamente sul privato e non sull'interesse generale. Anche in questo caso abbiamo chiesto di fermarci a discutere insieme possibili miglioramenti.

Ma come al solito, la maggioranza è andata a testa bassa per la sua strada.

E a testa bassa non si vede il bene comune.

Il Capogruppo
Gianfranco Sala

RICEVIAMO E PUBBLICHIAMO DA "IL CENTRO CON MANZONI" Lavoro concreto

«Il Centro con Paolo Manzoni» che esprime l'attuale Amministrazione non userà questo spazio, come era vezzo di quella passata, per celebrare i propri risultati, ma per esprimere la sua identità politica caratterizzata dall'appartenenza dichiarata a Forza Italia e Udc, raffigurati nel logo. Il gruppo è una coalizione politica che sostiene l'azione amministrativa dell'Ente locale e che aspira a catalizzare il consenso di tutti gli elettori di centro moderato, preoccupandosi non solo delle contingenti necessità del comune ma anche di riportare la «politica», intesa come partecipazione e riscontro a tutto campo, al centro dell'azione amministrativa, dopo la mortificante avventura di una compagine brancaleonesca che ha fondato il proprio operato sull'improvvisazione e sull'assenza di confronto. Archiviati gli avvilenti Consigli comunali, contraddistinti dai ciclici



monologhi dell'allora Sindaco e dalla brevità delle sedute, sopravvive solo la pena di quello che ha liquidato in poco più di un'ora l'adozione del nuovo Prg, opera dell'ardimento di un fantasioso urbanista. Dopo il rinnovo dell'Amministrazione le cose sono cambiate, comunque se ne dica. I Consigli comunali (è documentato) sono più frequenti e prolungati (aspetto non sempre positivo perché la discussione e il confronto trascendono spesso in sterili personalizzazioni). Sono stati costituiti gruppi di studio in seno al Consiglio comunale; il primo ha finalmente «aperto» l'esame delle osservazioni al

Prg al confronto coi gruppi consiliari (con l'incomprensibile rifiuto a parteciparvi di chi l'ha malamente partorito); il secondo ha l'obiettivo di rivedere e razionalizzare i tributi locali (soprattutto la tassa sui rifiuti); l'ultimo e più recente esamina l'attuazione della pianificazione del territorio e i progetti di lavori pubblici. Ricordiamo infine il coinvolgimento del Consiglio comunale su argomenti di stringente attualità: - la Provincia di Monza e Brianza che rischia di abortire a causa del subdolo comportamento della Provincia di Milano e del governo Prodi; - la difesa del diritto del Papa, dopo le critiche seguite al «discorso di Ratisbona» di argomentare sulle ragioni della nostra confessione; - la condanna del terrorismo islamico a seguito di attentati e sequestri di operatori di pace.

Il Capogruppo
Davide Viganò

RICEVIAMO E PUBBLICHIAMO DA "INSIEME PER TRIUGGIO" A scuola a piedi

Venerdì 6 ottobre l'Amministrazione comunale, aderendo all'iniziativa promossa dalla Provincia di Milano «Tutti a scuola a piedi», ha realizzato, nella frazione di Tregasio, il progetto «Pedibus». Gli alunni della scuola elementare hanno così raggiunto la scuola partendo da Piazza Don Baj e percorrendo via Don Colli. L'avvenimento ha suscitato entusiasmo tra i bambini, gli insegnanti e gli abitanti del paese ed è diventato occasione per porre ancora una volta l'attenzione su alcune carenze strutturali del nostro comune, in particolare delle nostre frazioni. Parliamo dell'ormai cronica mancanza di marciapiedi, di piste ciclo-pedonali, di sentieri e, più in generale, di un sistema di mobilità ciclo-pedonale che permetta a tutti di camminare o pedalare per il paese in assoluta e completa sicurezza. L'Amministrazione comunale, ormai al giro di boa del proprio mandato,



non ha dato alcuna risposta significativa in questa direzione: non solo non ha realizzato quasi nulla in tal senso (tranne due piccoli tratti di marciapiede nel centro di Triuggio), ma soprattutto non ha ancora messo mano a un progetto organico e completo relativo alla mobilità ciclo-pedonale. Nel programma elettorale della nostra lista «Insieme per Triuggio» avevamo dato grande rilievo e importanza a questa carenza strutturale delle nostre frazioni: «Fatta eccezione, per alcuni piccoli tratti, tutte le strade che collegano le frazioni sono di calibro ridotto e sono prive di marciapiedi, di piste ciclo-pedonali e

di un'adeguata illuminazione...». Anche il Prg approvato dall'Amministrazione in carica contiene una previsione di massima relativa ai percorsi ciclo-pedonali e alla sentieristica; tale indicazione può e deve essere un punto di partenza e di riferimento per realizzare un sistema infrastrutturale pedonale. Le risorse, seppur scarse, devono essere utilizzate con priorità alta per tale progetto e anche tutte le opportunità di sinergia tra l'Amministrazione comunale e i privati nella trasformazione del territorio devono drenare risorse economiche per dare la possibilità a tutti di mandare a piedi i figli a scuola in tutta sicurezza, impegnandosi così in un progetto lungimirante volto a realizzare completamente il diritto di autonomia dei bambini: non Giardini dei Ciliegi ma marciapiedi, piste ciclabili e sentieri.

Insieme per Triuggio

TUTTI GLI UFFICI E I SERVIZI COMUNALI

Numeri Utili

MUNICIPIO

Centralino 0362.974111
Fax 0362.997655
Sito Internet www.comune.triuggio.mi.it

Urp 0362.9741231
Anagrafe 0362.9741232
Ragioneria 0362.9741234
Servizi Sociali 0362.9741211
Pubblica Istruzione 0362.9741233
Ufficio Tecnico 0362.9741209 (edilizia privata)
Ufficio Tecnico 0362.9741223 (edilizia pubblica)
Ufficio Tributi 0362.9741235

ORARI DI APERTURA AL PUBBLICO:

Lunedì: 8.30/12.30
Martedì: 8.30/12.30-16.30/17.30
Mercoledì: 8.30/12.30
Giovedì: 16.00/18.00
Venerdì: 8.30/12.30
Sabato: 9.00/12.00 (solo Anagrafe e Urp)

POLIZIA LOCALE

Telefono 0362.997644

ORARI DI APERTURA AL PUBBLICO:

Lunedì: 8.30/10.00
Martedì: 8.30/10.00-16.30/17.30
Mercoledì: 8.30/10.00
Giovedì: 8.30/10.00-16.30/17.30
Venerdì: 8.30/10.00

FARMACIE

Farmacia Liverta, via C.na Gianfranco 54
Telefono 0362.918157
Farmacia Negri, viale Rimembranze 5
Telefono 0362.997860 / 0362.915656

UFFICI POSTALI

Triuggio, viale Rimembranze 2 - 0362.997499
Tregasio, via C.na Gianfranco 51 - 0362.919350

UTENZE PUBBLICHE

Acquedotto - Ufficio Guasti 800175571;
Sito Internet www.capgestione.it
Energia Elettrica - Ufficio Guasti: 800900800;
Sito Internet www.enel.it
Gas Thuga Padana - Pronto intervento
(guasti/fughe): 840001122;
Ufficio Contratti: 0362.995500
Servizio Lampade Votive: 800233999
Servizi Cimiteriali: 0362.930098; 3351474893
Servizio Neve: 3391062052

BIBLIOTECA:

Telefono 0362.970645
bibliotecatriuggio@sbb.seregno.com

ORARI DI APERTURA AL PUBBLICO:

Lunedì: Chiuso - **Martedì:** 15.00/18.30
Mercoledì: 15.00/19.00 - **Giovedì:** 15.00/18.30
Venerdì: 9.30/12.00 - 15.00/18.00
Sabato: 9.30/12.30

IL CONSIGLIO COMUNALE

Lista

Sindaco
Vice-Sindaco
Assessore
Assessore
Assessore
Assessore
Capo gruppo
Consigliere comunale
Consigliere comunale
Consigliere comunale
Consigliere comunale

Il Centro con P. Manzoni

Paolo Manzoni
Giuseppe Tremolada
Serennella Corbetta
Maria Sala
Vincenzo Verzeni
Alessandro Canali
Davide Viganò
Carlo Andrea Casiraghi
Orlandina Carraro
Giuseppe Perego
Giuseppe Corneo
Alessandro Riva

Lista

Capo gruppo
Consigliere comunale

Insieme per Triuggio

Vittorio Piazza
Antonio Molteni

Lista

Capo gruppo
Consigliere comunale

Triuggio nel 2000

Gianfranco Sala
Paolo Sala

Lista

Capo gruppo

Lega Nord - Padania

Carlo Parravicini

**DAL PROSSIMO
NUMERO LA
RUBRICA
DEDICATA AL
CONSIGLIO COMUNALE**

A.P. Systems
Milano - Italia

Sistemi e servizi IT per la
Pubblica Amministrazione

Sistemi Avanzati di
Videosorveglianza

Gestione Flotte Automezzi e
Telecontrollo

Tecnologia al Vostro servizio

A. P. System srl - Via Milano 89/91 - 20013 Magenta
Telefono 02 97226.1 - Fax 02 97226.339
E mail: staff@apsystems.it



Per l'auto



Vuoi risparmiare sull'assicurazione della tua auto?

Autometrica è l'evoluzione dell'assicurazione auto.

È arrivata la **polizza auto innovativa e conveniente** che ti fa pagare solo i chilometri realmente percorsi e ti offre una **protezione completa ed efficace**.

Agente Generale

Maddalena Vergani

Via Milano 4 - 20042 Albiate (MI) - Italia
Telefono: 0362 930310 - Fax: 0362 930312
ag1387@axa-agenzie.it



Affiliato: TR.AL.SO. s.a.s.
di De Biasi Michele & C.
Iscr. al ruolo mediatori n. 6190

**SI EFFETTUANO
VALUTAZIONI
GRATUITE DEL
VOSTRO IMMOBILE**

TRIUGGIO Via Vittorio Veneto, 2 - Tel. 0362/943240

www.tecnocasa.com/lombardia/mihx9 - e-mail: mihx9@tecnocasa.it



2 LOCALI: 70 mq ca.
Fr. Rancate: in palazzina con
cucina abitabile.
Euro 115.000,00



2 LOCALI: 65 mq ca.
Fr. Rancate: in palazzina. Soggiorno
con balcone, camera ampia.
Euro 130.000,00



2 LOCALI: 60 mq ca.
Fr. Rancate: in palazzina compreso
arredamento completo. Box doppio.
Euro 167.000,00



2 LOCALI: 63 mq ca.
Fr. Tregasio: in piccola e recente
palazzina con travi a vista. Box.
Euro 168.000,00



3 LOCALI: 95 mq ca.
Fr. Tregasio: in palazzina ampio e
panoramico appartamento. Box.
Euro 138.000,00



3 LOCALI: 85 mq ca.
Fr. Ponte: in palazzina su due livelli,
con doppi servizi. Box e cantina.
Euro 165.000,00



3 LOCALI: 75 mq ca.
Fr. Tregasio: in recente palazzina
appart. con terrazzo di 40 mq.
Euro 198.000,00



4 LOCALI: 120 mq ca.
Fr. Tregasio: Sogg. doppio con
camino, box e locale hobby.
Euro 218.000,00



4 LOCALI: 115 mq ca.
Fr. Ponte: in corte appart. con
cucina abitabile, 3 camere e box.
Euro 178.000,00



VILLA A SCHIERA: 180 mq ca.
Fr. Canonica: disposta su due livelli
oltre taverna e box. Giardino privato
Euro 288.000,00



VILLA A SCHIERA: 210 mq ca.
Fr. Rancate: disposta su due livelli oltre taverna e locale
lavanderia. Box doppio in larghezza. Giardino priv. di 450 mq.
Euro 348.000,00



VILLA DI TESTA: 155 mq ca.
Centro: NUOVA. Soggiorno doppio con travi a vista e giardino
privato su tre lati. IMPERDIBILE!
Euro 350.000,00



NUOVA in centro Triuggio
2 LOCALI: 62 mq ca. Disposto su due livelli con doppi servizi.
Euro 130.000,00
3 LOCALI: 90 mq ca. Con doppi servizi, terrazzo di 32 mq.
Euro 216.000,00

ALBIATE Via Italia, 17 - Tel. 0362/931241

www.tecnocasa.com/lombardia/mihx4 - e-mail: mihx4@tecnocasa.it



3 LOCALI: ingresso, soggiorno
doppio, cucina abitabile, due
camere, bagno. Cantina.
Euro 159.000,00. Box 12.000,00



IN CORTE: quattro locali oltre
doppi servizi. Mansarda di circa
60mq. Box. Ristrutturato a nuovo.
Euro 198.000,00



VILLA DI TESTA: recente in
ottime condizioni con mansarda ed
ampio piano cantinato. Box.
Euro 360.000,00



130 MQ: in corte senza spese,
immersa nel verde, ideale per
ricavare due appartamenti.
Euro 175.000,00



2 LOCALI: in centro paese, in
palazzina, appartamento con ampio
balcone. Annessa cantina.
Euro 155.000,00



3 LOCALI: in tipica corte
lombarda, appartamento con
sottotetto. Termoautonomo.
Euro 185.000,00



2 LOCALI: contesto di poche
famiglie, ampio appartamento con
due balconi. Cantina 25 mq.
Euro 130.000,00



VILLETTA A SCHIERA: circa
130 mq in centro paese. Giardino
privato. Libera subito.
Euro 320.000,00



3 LOCALI: ampio appartamento
con doppi servizi. Giardino privato.
Cantina e Box singolo.
Euro 225.000,00



3 LOCALI: in minipalazzina di
recente costruzione, con cantina e
box doppio.
Euro 187.000,00